

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 271/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### ku kontrole plnenia uznesení

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ berie na vedomie  
kontrolu uznesení mestského zastupiteľstva

B/ ruší

1. uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 209/2008, časť C/, bod 2, do dňa 3.7.2008,
2. uznesenie Mestského zastupiteľstva č. 215/2008, časť C/ zo dňa 28.8.2008
3. Všeobecne záväzné nariadenie č. 35/2002 zo dňa 25.7.2002 s účinnosťou od 4.10. 2008

---

U Z N E S E N I E č. 272/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k majetkovým otázkam

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

1. zníženie nájomného za nebytový priestor v budove s. č. 5, Námestie slobody, 1. poschodie o výmere 9 m2 na kanceláriu pre Slovenský zväz telesne postihnutých, ZO č. 117 Vranov nad Topľou v cene 1,-€,
2. prenájom nebytového priestoru v budove s. č. 5, Námestie slobody, kancelária č. 27 o výmere 17,4 m2 a 28 o výmere 34,8 m2 na 1. poschodí pre Obvodný pozemkový úrad, Námestie slobody č. 5, Vranov n.T. vo výške 33,19 €/m2/rok na dobu neurčitú s tým, že nájomca podpíše dodatok k nájomnej zmluve.
3. prenájom nebytového priestoru v budove s.č. 5, Námestie slobody, kancelária č. 30 o výmere 17,4 m2 na 1. poschodí pre Regionálnu poľnohospodársku a potravinársku komoru, Námestie slobody č. 5 Vranov n.T. vo výške 46,47 €/m2/r na dobu neurčitú,
4. prenájom nebytového priestoru v budove s.č. 5, Námestie slobody, kancelária č. 74 o výmere 18,56 m2 na 2. poschodí pre Slovenský pozemkový fond Bratislava, regionálny odbor, Námestie slobody č. 5 Vranov nad Topľou vo výške 33,19 €/m2/r na dobu neurčitú s tým, že nájomca podpíše dodatok k nájomnej zmluve.
5. prenájom nebytového priestoru v budove s.č. 5, Námestie slobody, kancelária č. 29 o výmere 17,40 m2 na 1. poschodí pre Obvodný úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie Vranov n.T. vo výške 33,19 €/m2/r na dobu neurčitú.
6. odkúpenie pozemkov v k.ú. Čemerné na rozšírenie cintorína, a to:  
parc. C-KN č. 52/4 o výmere 692 m2 vlastníctvo podľa LV č. 883  
parc. C-KN č. 55/2 o výmere 430 m2 vlastníctvo podľa LV č. 887  
parc. C-KN č. 56/2 o výmere 490 m2 vlastníctvo podľa LV č. 891  
parc. C-KN č. 59/2 o výmere 510 m2 vlastníctvo podľa LV č. 888  
parc. C-KN č. 60/2 o výmere 542 m2 vlastníctvo podľa LV č. 884  
parc. C-KN č. 63/2 o výmere 383 m2 vlastníctvo podľa LV č. 116  
parc. C-KN č. 64/2 o výmere 352 m2 vlastníctvo podľa LV č. 115  
parc. C-KN č. 67/2 o výmere 585 m2, vlastníctvo podľa LV č. 114  
parc. C-KN č. 72/3 o výmere 517 m2, vlastníctvo podľa LV č. 1669  
v cene 9,96 €/m2,

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 272/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k majetkovým otázkam

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

7. vecné bremeno na trasu elektrickej prípojky NN po parc. C-KN č. 1926/1 a 1926/2, k.ú. Vranov n.T., vlastník Mesto Vranov n.T. v dĺžke 65 bm s umiestnením novej RIS na objekte s.č. 870 (budova CVČ) v cene 100,-€/bm pre FARMIS spol s r.o., Hollého 3 Prešov,

8. odpredaj garáží s.č. 2467 na parc. C-KN č. 1520/17 – 21 m2, 1520/18 – 20 m2, 1520/19 – 19 m2, 1520/20 – 19 m2, 1520/21 - 20 m2, 1520/22 - 20 m2, 1520/23 - 20 m2, 1520/24 - 20 m2, 1520/25 - 20 m2, 1520/26 - 20 m2, 1520/27 - 20 m2, 1520/28 - 22 m2, garáž s.č. 2675 na parcelách C-KN č. 1520/9 - 190 m2, 1520/10 - 67 m2 a parc. C-KN č. 1520/35 – 96 m2 a 1647/33 – 3600 m2, k.ú. Vranov n.T. pre DOMINANS, s.r.o. Štúrova 101, 093 01 Vranov n.T., IČO: 36814008, zapísaný v OR OS Prešov, oddiel Sro, vložka č.: 18936/P v cene 465 744,- €.

B/ ruší

- uznesenie MsZ č. 221/2008 zo dňa 18. 9. 2008, v časti A/3

- uznesenie MsZ č. 247/2008, zo dňa 27. 11. 2008 v bode B/2 a A/13

---

U Z N E S E N I E č. 273/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k dodatku č.2 DD-DP

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

dodatok č. 2, ktorým sa mení a dopĺňa zriaďovacia listina Domova dôchodcov - domova penzión vo Vranove nad Topľou, Sídlisko 1. mája.

---

U Z N E S E N I E č. 274/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k zmene názvu klubov dôchodcov

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

zmenu názvu klubov dôchodcov na denné centrum takto:

Denné centrum Centrum, M.R. Štefánika 875

Denné centrum Rodinná oblasť, Školská 653

Denné centrum v zariadení pre seniorov, Sídlisko 1. mája 73

Denné centrum Čemerné, Čemernianska 398

Denné centrum Dlhá, Dlhá 530

Denné centrum Lomnica, Lomnická 620

---

U Z N E S E N I E č. 275/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k Zásadám poskytovania sociálnej pomoci občanom mesta Vranov nad Topľou

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

Zásady poskytovania sociálnej pomoci občanom mesta Vranov nad Topľou

---

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 276/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### **k VZN o opatrovateľskej službe**

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- A/ sa uznáva  
na prijatí Všeobecne záväzného nariadenia o poskytovaní opatrovateľskej služby, spôsobe určenia a výške úhrady za opatrovateľskú službu v meste Vranov nad Topľou
- 

U Z N E S E N I E č. 277/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### **k informácii o dopade fin. a hosp. krízy**

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- A/ berie na vedomie  
Informáciu o očakávanom dopade finančnej a hospodárskej krízy na ekonomiku a rozvoj mesta v roku 2009.
- B/ schvaľuje  
vypustenie z návrhu na viazanie výdavkov v jednotlivých oddieloch a skupinách „mimoriadne odmeny pre poslancov MsZ“
- 

U Z N E S E N I E č. 278/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### **k správe o vykonaných kontrolách**

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- A/ berie na vedomie  
Správu z vykonaných kontrol k 10. 03. 2009.
- B/ ukladá  
Mestskému bytovému podniku, a.s. prehodnotiť nájomnú zmluvu s Cedent a predložiť na najbližšie rokovanie MsZ.
- 

U Z N E S E N I E č. 279/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### **k poslaneckému prieskumu v DD-DP**

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- A/ berie na vedomie  
Správu z vykonaného poslaneckého prieskumu v DD-DP vo Vranove nad Topľou.
- B/ schvaľuje  
prijat' opatrenia k výsledkom poslaneckého prieskumu v DD-DP vo Vranove nad Topľou takto

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 279/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k poslaneckému prieskumu v DD-DP

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

C/ žiada

primátora mesta :

a/ uplatniť pracovno-právnu zodpovednosť voči riaditeľovi DD-DP za zistené nedostatky v DD-DP Vranov nad Topľou

b/ v súčinnosti s riaditeľom DD-DP uplatniť personálne opatrenia na úseku sociálno-zdravotníckom u sociálnych pracovníkov

c/ písomne informovať MsR a MsZ vo Vranove nad Topľou o uplatnenej zodpovednosti a prijatých opatreniach za nedostatky a porušenia všeobecne záväzných právnych predpisov, VZN mesta a vnútorných predpisov DD-DP Vranov nad Topľou zistené vykonaným poslaneckým prieskumom a kontrolou.

---

U Z N E S E N I E č. 280/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### Rôzne

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

A/ schvaľuje

1. a/ predloženie žiadosti o NFP v rámci Regionálneho operačného programu, prioritná os č. 4 „Regenerácia sídiel“ , Opatrenie č. 4.1. Regenerácia sídiel – samostatne dopytovo orientované projekty, na realizáciu projekty „Urbanisticko-architektonická úprava centra mesta Vranov nad Topľou“

b/ spolufinancovanie projektu „Urbanisticko-architektonická úprava centra mesta Vranov nad Topľou“ vo výške 5% z celkových oprávnených nákladov projektu, t.j. vo výške 83.000,-€.

2. a/ predloženie žiadosti o NFP v rámci Operačného programu Životné prostredie, Prioritná os 4 odpadové hospodárstvo, operačný cieľ 4.1. Podpora aktivít v oblasti separovaného zberu, 4.2. podpora aktivít na zhodnocovanie odpadov, na realizáciu projektu „Intenzifikácia separovaného zberu vo Vranove nad Topľou“

b/ spolufinancovanie projektu „Intenzifikácia separovaného zberu vo Vranove nad Topľou“ vo výške 5 % z celkových oprávnených nákladov projektu, t.j. vo výške 166.000,-€

B/ zriaďuje

a volí kontrolnú komisiu na prešetrovanie sťažnosti na nevhodné nakladanie s finančnými prostriedkami a majetkom mesta zo strany primátora mesta v zložení:

1. Jozef Baldauf - predseda
2. RNDr. Miron Blaščák - člen
3. Ing. Martin Strmeň - člen
4. Ing. Mária Tužáková - člen
5. Ing. Anna Liberková - tajomník

C/ ukladá

. prednostke MsÚ vo Vranove n. T. ako predsedníčke mediálnej rady, a žiada primátora mesta : zabezpečiť odovysielanie stanoviska komisie MsZ na ochranu verejného záujmu pri výkone funkcií funkcionárov mesta prostredníctvom JUDr. Lýdie Ondrušovej o jej činnosti a postupe pri vybavovaní podania p. Jozefa Barnu, poslanca MsZ Vranov n. T. zo dňa 28. 1. 2009 ako programu dodaného Mestom Vranov n. T. ako objednávateľom podľa Zmluvy o spolupráci pri výrobe a vysielaní televízneho programu zo dňa 10. 5. 2004 v znení dodatku č. 1 zo dňa 1. 10. 2004 uzatvorenej medzi Mestom Vranov n. T. ako objednávateľom a Telecom TKR s. r. o. IČO: 364642279 ako vysielateľom.

D/ navrhuje

dozornej rade Mestského bytového podniku, a.s. za odstupujúceho Ing. Igora Šestáka za člena predstavenstva Mestského bytového podniku, a.s. MUDr. Františka Mrážika.

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 280/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### Rôzne

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- E/ berie na vedomie  
vzdanie sa členstva JUDr. Lýdie Ondrušovej v komisii MsZ na ochranu verejného záujmu pri výkone funkcií funkcionárov mesta a funkcie jej predsedu s účinnosťou od 26. 3. 2009.
- F/ volí  
RsDr. Andreja Rapča za člena mestskej rady namiesto odstupenej Ing. Márie Tužákovej.
- 

U Z N E S E N I E č. 281/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k podnetu -ochrana verejného záujmu

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

- A/ berie na vedomie  
podnet poslanca MsZ vo Vranove n.T. Jozefa Barnu bytom Sídliisko II č. 1217/46 Vranov n.T. doručený Mestu Vranov n.T. , Mestskému úradu vo Vranove n.T. dňa 28.1.2009 na začatie konania proti poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove n.T. p. Jánovi Fedorňákovi bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou vo veci porušenia čl. 4 ods. 2 písm. C/ bodu 7 ústa. zák. č. 357/2004 Z.z. v znení Úst. Zák. č. 545/2005 Z.z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov.
- B/ konštatuje  
že na podnet poslanca Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou Jozefa Barnu, bytom Sídliisko II č. 1217/46 Vranov nad Topľou začalo konanie proti poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou p. Jánovi Fedorňákovi bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou vo veci ochrany verejného záujmu.
- C/ schvaľuje  
rozhodnutie, že p. Ján Fedorňák, bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou, poslanec Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou porušil Čl. 4 ods. 2 písm. c/ bod 7 Úst. Zák. č. 357/2004 Z.z. v znení Úst. Zák. č. 545/2005 Z.z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov tým, že sprostredkoval pre seba obchodný styk s Mestským bytovým podnikom, a.s. so sídlom Ul.lúčna č. 819 Vranov n.T.. Táto obchodná spoločnosť je obchodnou spoločnosťou s majetkovou účasťou mesta Vranov nad Topľou.
- D/ ukladá  
. poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou p. Jánovi Fedorňákovi bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou pokutu podľa Čl. 9 ods. 10 písm. e/ Úst. Zák. č. 357/2004 Z.z. v znení Úst. Zák. č. 545/2005 Z.z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov vo výške 12-násobku mesačnej odmeny poskytovanej poslancovi podľa Poriadku odmeňovania poslancov mestského zastupiteľstva, členov komisií poslancov a neposlancov a členov výborov mestských častí.

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 281/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k podnetu -ochrana verejného záujmu

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

E/ odôvodňuje

podľa Čl. 9 ods. 2 pís. b/ Úst. Zák. č. 357/2004 Z.z. v znení Úst. Zák. č. 545/2005 Z.z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov konanie začalo na podnet poslanca MsZ vo Vranove n.T. Jozefa Barnu bytom Sídliisko II č. 1217/46 Vranov n.T. doručeného dňa 28.1.2009. Z podnetu musí byť zrejmé, kto ho podáva, ktorého verejného funkcionára sa týka a čo namieta. Komisia mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou na ochranu verejného záujmu pri výkone funkcií funkcionárov mesta príslušná podľa čl. X, časti začatie konania, bodu 3 Rokovacieho poriadku na svojom zasadnutí konanom dňa 10. 3. 2009 skonštatovala, že podnet obsahuje všetky náležitosti predpísané citovaným ustanovením zákona.

Zároveň vyhodnotila vykonané dokazovanie a to najmä obstarané listinné dôkazy, výpis z Obchodného registra Okresného súdu v Prešove Odd. Sro vl. č. 20960/P, objednávku Mestského bytového podniku a.s. so sídlom Lúčna č. 819 Vranov n. T. č. Obj. -2008-št. zo dňa 12. 12. 2008, faktúru ECO FEBAR s. r. o. Dlhá č. 685 Vranov n. T. IČO: 44 113 714 (ďalej len ECO FEBAR s. r. o.) č. 200812001, faktúru ECO FEBAR s. r. o. č.250080001, faktúrou ECO FEBAR s. r. o. č. 09001001 a vypočula dotknutého poslanca Jána Fedorňáka, ktorý potvrdil svoje konanie v rozpore s Čl. 4 ods. 2 pís. c/ bodom 7 Úst. č. 357/2004 Z. z. v znení Úst. zák. č. 545/2005 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov a uviedol, že nevedel, že svojim konaním porušuje zákon.

Následne navrhla primátorovi mesta zvolať mestské zastupiteľstvo na ktorom Komisia na ochranu verejného záujmu pri výkone funkcií funkcionárov mesta Vranov n. T. predložila návrh na prijatie podnetu na ďalšie konanie podľa Úst. zák. č. zák. č. 357/2004 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov v platnom znení.

Mestské zastupiteľstvo na svojom rokovaní konanom dňa 26. 3. 2009 zobralo na vedomie podnet poslanca Mestského zastupiteľstva vo Vranove n. T. Jozefa Barnu bytom Sídliisko II č. 1217/46 Vranov n. T. doručený Mestu Vranov n. T., Mestskému úradu vo Vranove nad Topľou dňa 28. 1. 2009 na začatie konania proti poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou p. Jánovi Fedorňákovi, bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou vo veci porušenia Čl. 4 ods. 2 pís. c/ bodu 7 Úst. zák. č. 357/2004 Z. z. v znení Úst. zák. č. 545/2005 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov, a skonštatovalo, že na podnet poslanca Mestského zastupiteľstva vo Vranove n. T. Jozefa Barnu bytom Sídliisko II č. 1217/46 Vranov n. T. začalo konanie proti poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou p. Jánovi Fedorňákovi, bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov nad Topľou vo veci ochrany verejného záujmu.

Na základe vykonaného dokazovania predložením listín a oboznámením s obsahom a to

- výpisom z Obchodného registra Okresného súdu v Prešove Odd. Sro vl. č. 20960/P
- listom predsedovi predstavenstva MsBP a. s. Vranov n. T. zo dňa 6. 2. 2009
- listom predsedu predstavenstva MsBP a. s. Vranov n. T. zo dňa 20. 2. 2009
- objednávkou MsBP a.s. č. Obj. -2008-št. zo dňa 12. 12. 2008
- faktúrou ECO FEBAR s. r. o. č. 200812001
- faktúrou ECO FEBAR s. r. o. č.250080001
- faktúrou ECO FEBAR s. r. o. č. 09001001

a oboznámením s vyjadrením dotknutého poslanca p. Jána Fedorňáka, že konal tak preto, že nevedel o zákonom obmedzení, Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou skonštatovalo porušenie Čl. 4 ods. 2 pís. c/ bodu 7 Úst. č. 357/2004 Z. z. v znení Úst. zák. č. 545/2005 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov a to tým, že dotknutý funkcionár sprostredkoval pre seba obchodný styk s Mestským bytovým podnikom a. s. so sídlom Ul. Lúčna č. 819 Vranov n. T.. Táto obchodná spoločnosť je obchodnou spoločnosťou s majetkovou účasťou mesta Vranov nad Topľou.

Na základe takto preukázaného skutkového stavu veci uložilo poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou p. Jánovi Fedorňákovi bytom Podhrunská č. 1699/6 Vranov

F/ oznamuje

proti tomuto uzneseniu, ktorým bola poslancovi Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou uložená pokuta podľa Čl. 9 ods. 10 pís. e/ Úst. č. 357/2004 Z. z. v znení Úst. zák. č. 545/2005 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov za porušenie Čl. 4 ods. 2 pís. c/ bodu 7 tohto zákona, možno podľa čl. 10 ods. 3 Úst. zák. č. 357/2004 Z. z. v znení Úst. zák. č. 545/2005 Z. z. o ochrane verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov podať návrh na jeho preskúmanie Ústavnému súdu Slovenskej republiky v lehote 15 dní od doručenia uznesenia.

## Mestské zastupiteľstvo

U Z N E S E N I E č. 281/2009

zo zasadnutia 37. Mestského zastupiteľstva vo Vranove nad Topľou 26.3.2009

### k podnetu -ochrana verejného záujmu

Mestské zastupiteľstvo vo Vranove nad Topľou

G/ ukladá

. prednostke Mestského úradu vo Vranove n. T. :  
po podpísaní primátorom mesta Vranov nad Topľou doručiť toto uznesenie poslancovi Mestského  
zastupiteľstva vo Vranove n. T. p. Jánovi Fedorňákovi

Za návrhovú komisiu podpísali:

podpis:

Emília Antolíková

Igor Čačko

Martin Strmeň

Andrej Rapčo

---

za správnosť : Daniela Mokroluská

PhDr. Tomáš L E Š O  
p r i m á t o r